

Majandusaasta aruanne

TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD

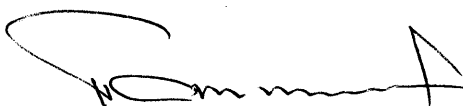
19-05-2004

dd ll 35570
.....
lib

Äriniimi	A. Tammel AS
Äriregistri kood	10124884
Aadress	Turu 7, Jõgeva 48303
Telefon	372 7 768 030
Faks	372 7 768 044
Elektronpost	info@atammel
Kodulehekülg	<u>www.atammel.ee</u>
Põhitegevusala	Põllumajandustehnika ja varuosade müük
Majandusaasta algus	1. jaanuar
Majandusaasta lõpp	31. detsember
Tegevjuht	Indrek Tammel
Audiitor	Ille Randjärv

Lisatud dokumendid

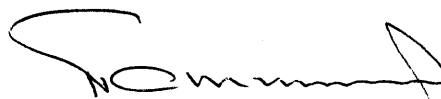
1. Audiitori järeldusotsus
2. Kasumi jaotamise ettepanek
3. Üle 10 protsendi aktsiaid omavate aktsionäride nimekiri



19-05-2004

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Juhatuse deklaratsioon	4
Bilanss.....	5
Kasumiaruanne	7
Rahavoogude aruanne.....	8
Omakapitali muutuste aruanne	9
Raamatupidamise aastaaruande lisad.....	10
Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamiselused.....	10
Lisa 1. Aktsiad ja muud väärtpaberid	12
Lisa 2. Nõuded ostjatele.....	12
Lisa 3. Maksunõuded ja -kohustused.....	12
Lisa 4. Varud.....	13
Lisa 5. Muud pikaajalised finantsinvesteeringud.....	13
Lisa 6. Materiaalne põhivara.....	14
Lisa 7. Võlakohustused.....	15
Lisa 8. Kapitali- ja kasutusrent	16
Lisa 9. Pikaajalised kohustused	17
Lisa 10. Potentsiaalsed kohustused.....	17
Lisa 11. Aktsiakapital	18
Lisa 12. Müügitulu tegevusalade ja geograafiliste piirkondade lõikes.....	18
Lisa 13. Bilansipäevajärgsed sündmused	18
Lisa 14. Laenu tagatis ja panditud vara	18
Juhatuse ja nõukogu allkirjad 2003. aasta majandusaasta aruandele.....	19
Audiitori järeldusotsus	20
Kasumi jaotamise ettepanek	21
Üle 10% aktsiaid omavate aktsionäride nimekiri	22



Tegevusaruanne

19-05-2004

Sissejuhatus

2003. aastal jätkus A. Tammel AS traditsioonilise äritegevuse mahtude stabiilne kasv ja eelmistel aastatel saavutatud turuosa kindlustamine. Lisaks alustati müügi- ja teeninduspinna juurdeehitusega augustis, mis valmis 2004. a jaanuaris.

Möödunud aasta tõi ettevõttele tervikuna stabiilse kasvu. Äritegevuse elavnemisele aitas vaieldamatult kaasa ka meie klientidele Euroopa Liidust saadav Sapardi toetusprogramm.

Tulud, kulud ja kasum

2003. aastal moodustas A. Tammel AS müügitulu 80,9 mln krooni, kasvades aastaga 25%. Müügitulust moodustas 68% põllumajandustehnika ja 14% varuosade müük. Seejuures kasvas masinate müük aastaga 46% ja varuosade müük 4%. A. Tammel AS müügitulust moodustas 3% eksport.

A. Tammel AS puhaskasumiks kujunes 6,3 mln krooni, mis on 66% rohkem kui eelmisel aastal. Kasumi kasv tugines müügi kiiremal kasvul kui olemasolevad püsikulud.

Investeeringud

Aruandeperioodil investeeriti materiaalsesse põhivarasse kokku 6,8 mln krooni. Suuremateks investeeringuteks olid kauplushoone juurdeehitus (5,5 mln krooni) Jaanuaris 2004 valmis juurdeehitus üldpindalaga 885 m², mille rajamise tingis müügi mahu kasv ja eeldatav kasvu jätkumine järgnevatel aastatel.

Personal

A. Tammel AS keskmine töötajate arv majandusaastal oli 24 töötajat. 2003. aastal moodustasid ettevõtte tööjõukulud 3,8 mln krooni, kasvades aastaga 16%. Tööjõukulude kasvu tingis töötajate arvu kasv 9% ja mõõdukas palgakulude kasv.

Ettevõtte juhatuse töötasu moodustas majandusaastal 84865 krooni. Nõukogu liikmed töötasu ei saanud.

Eesmärgid järgmiseks majandusaastaks

- turuosa suurendamine aktiivsema müügitöö ja parema klienditeenindamise kaudu, mida võimaldab uue müügikeskuse avamine ja majapidamistarkvara kasutuselevõtt 2004. aastal.
- uute minimeeritud mullaharimismasinate tutvustamine
- põllupäevade ja töödemonstratsioonide organiseerimine
- varuosade edasimüüjate võrgu laiendamine Eestis
- Belarus traktorite mittevastavuse tõttu Euroopa nõuetele, aktiveerida McCormick traktorite müüki.
- uute tarnijate leidmine, et rahuldada turunõudlust traktorihaagiste, virtsatsisternide ja kogurkärude järele.

koolituskursuste organiseerimine nii klientidele kui firma töötajatele nende professionaalsuse tõstmiseks.

Indrek Tammel

juhatuse liige



17. märts 2004

Raamatupidamise aastaaruanne

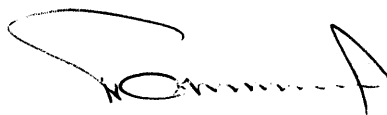
19 -05- 2004

Juhatuse deklaratsioon

.....

A. Tammel AS juhatus deklareerib oma vastutust raamatupidamise aastaaruande koostamise eest ja kinnitab, et:

- ☐ raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga;
- ☐ raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt A. Tammel AS finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid;
- ☐ kõik teadaolevad olulised asjaolud, mis on selgunud aruande valmimise kuupäevani, on raamatupidamise aastaaruandes nõuetekohaselt arvesse võetud ja esitatud;
- ☐ A. Tammel AS on jätkuvalt tegutsev.



Indrek Tammel

juhatuse liige

.....

17. märts 2004

19-05-2004

Bilanss**VARAD**

(kroonides)

Lisa

31.12.2003

31.12.2002

Käibevara

Raha ja pangakontod

127 668

159 966

Aktsiad ja muud väärtpaberid

1

17 394

18 696

Nõuded ostjate vastu

2

Ostjatelt laekumata arved

9 543 444

7 263 769

Ebatõenäoliselt laekuvad arved (miinus)

-128 629

-752 521

Kokku nõuded ostjate vastu

9 414 815

6 511 248

Mitmesugused nõuded

Muud lühiajalised nõuded

8

899 881

610 386

Muud viitlaekumised

92

Ettemaksed

Maksude ettemaksed ja tagasinõuded

3

828 867

229 494

Tulevaste perioodide ettemakstud kulud

46 752

87 904

Kokku ettemaksed

875 619

317 398

Varud

5

Müügiks ostetud kaubad

25 780 615

23 409 732

Ettemaksed tarnijatele

757 000

8 087

Lõpetamata teenus

93 457

60 856

Kokku varud

26 631 072

23 478 675

Käibevara kokku**37 966 541****31 096 369****Põhivara**

Pikaajalised finantsinvesteeringud

Mitmesugused pikaajalised nõuded

5

0

67 075

Kinnisvarainvesteeringud

5

2 306 311

2 320 622

Materiaalne põhivara

6

Maa ja ehitised

7 563 751

7 563 751

Masinad ja seadmed

5 327 163

5 334 064

Muu materiaalne põhivara

1 332 156

215 333

Põhivara akumuleeritud kulum (miinus)

-4 413 172

-3 350 229

Lõpetamata ehitised ja ettemaksed põhivara eest

5 771 399

278 322

Kokku materiaalne põhivara

15 581 297

10 041 241

Põhivara kokku**17 887 608****12 428 938****VARAD KOKKU****55 854 149****43 525 307**


19-05-2004

KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL

(kroonides)

31.12.2003

31.12.2002

KOHUSTUSED

Lisa

Lühiajalised kohustused

Võlakohustused

Lühiajalised laenud ja võlakirjad

1 602 406

5 030 652

Pikaajaliste võlakohustuste tagasimaksed järgmisel perioodil

7; 9

5 726 313

2 081 688

Kokku võlakohustused

7 328 719

7 112 340

Ostjate ettemaksed toodete ja teenuste eest

234 831

113 053

Võlad tarnijatele

11 375 118

6 853 419

Maksuvõlad

3

125 055

398 304

Viitvõlad

Võlad töövõtjatele

336 345

193 166

Muud viitvõlad

69 188

0

Kokku viitvõlad

405 533

193 166

Lühiajalised kohustused kokku**19 469 256****14 670 282****Pikaajalised kohustused**

Pikaajalised võlakohustused

Laenud, võlakirjad ja kapitalirendi kohustused

7; 9

6 484 088

4 261 465

Pikaajalised kohustused kokku**6 484 088****4 261 465****Kohustused kokku****26 008 622****18 931 747****OMAKAPITAL**

Aktsiakapital nimiväärtuses

11

2 400 000

2 400 000

Reservid

Kohustuslik reservkapital

240 000

240 000

Muu reserv

5 476 249

5 689 669

Eelmiste perioodide jaotamata kasum

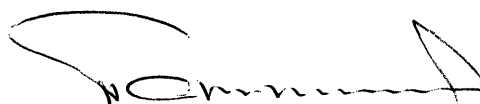
15 463 891

12 491 300

Aruandeaasta kasum

6 320 665

3 772 591

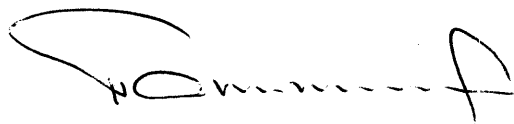
Omakapital kokku**29 900 805****24 593 560****KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL KOKKU****55 854 149****43 525 307**


Kasumiaruanne [SKEEM 1]

19-05-2004

(kroonides)

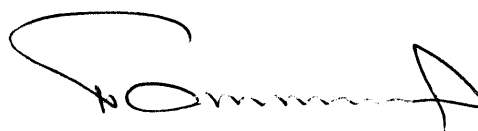
	Lisa nr	2003	2002
Müügitulu	12	80 932 387	64 619 882
Muud äritulud		243 424	659 276
Valmis- ja lõpetamata toodangu varude jääkide muutus		32 601	-28 014
Kaubad, toore, materjal ja teenused		-64 608 000	-53 027 384
Muud tegevuskulud		-4 322 233	-3 678 711
Tööjõu kulud			
Palgakulu		-2 851 978	-2 462 251
Sotsiaalmaks		-959 974	-814 357
Tööjõu kulud kokku		-3 853 517	-3 318 482
Põhivara kulum ja väärtuse langus	6	-1 018 836	-493 537
Muud ärikulud		-70 376	-120 965
Ärikasum (-kahjum)		7 335 450	4 612 065
Finantstulud ja -kulud			
Intressikulud		-1 005 900	-843 122
Kasum (-kahjum) valuutakursi muutustest		-625	-1 315
Muud finantstulud ja -kulud		90 421	4 963
Finantstulud ja -kulud kokku		-916 104	-839 474
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist		6 419 346	3 772 591
Tulumaks		-98 681	-
Aruandeaasta puhaskasum (-kahjum)		6 320 665	3 772 591



Rahavoogude aruanne

19-05-2004

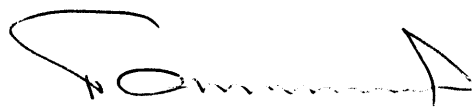
(kroonides)	Lisa	2003	2002
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum		7 335 450	4 612 065
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	6	1 018 836	493 537
Kasum /kahjum põhivara müügist, neto		20 431	-18 438
Kahjum põhivara mahakandmisest			
Allahindluse korrigeerimine	4	-	-
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus		-3 751 375	-1 927 939
Varude muutus		-3 152 397	-695 835
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus		4 573 393	-798 278
Makstud intressid		-1 006 809	-843 122
Makstud ettevõtte tulumaks		-98 681	-
Kokku rahavood äritegevusest		4 948 050	2 213 659
Rahavood investeerimistegevusest			
Materiaalse ja immateriaalse põhivara ost	6	-6 797 923	-1 328 322
Materiaalse ja immateriaalse põhivara müük	6	19 492	237 000
Muude finantsinvesteeringute soetus	1	1 302	-1 867 118
Muude finantsinvesteeringute müük	5	67 075	
Antud laenud		-	-
Laekunud intressid		908	1 530
Kokku rahavood investeerimistegevusest		-6 709 146	-2 956 910
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	8,9	4 970 365	5 052 765
Saadud laenude tagasimaksed		-557 057	-1 093 591
Kapitalirendi põhiosa maksed	8,9	-1 974 306	-2 086 603
Muud finantstulud		90 421	
Makstud dividendid		-800 000	-1 078 416
Kokku rahavood finantseerimistegevusest		1 729 423	794 155
RAHAVOOD KOKKU		-31 673	50 904
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses			
		159 966	110 377
Raha ja raha ekvivalentide muutus			
		-31 673	50 904
Valuutakursside muutuste mõju			
		-625	-1 315
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus		127 668	159 966



19-05-2004

Omakapitali muutuste aruanne

	Aktiivkapital	Kohustuslik reservkapital	Muu reserv	Jaotamata kasum	Kokku
Saldo 31.12.2001	2 400 000	240 000	5 903 089-	13 569 716	22 112 805
Arvestuspõhimõtete muutuste mõju	-	-	-		
Korrigeeritud saldo 31.12.2001	2 400 000	240 000	5 903 089-	13 569 716	22 112 805
Aruandeperioodi puhaskasum	-	-	-	3 772 591	3 772 591
Välja kuulutatud dividendid	-	-	-	-	-
Muu reservi amortisatsioon			-213 420		-213 420
Saldo 31.12.2002	2 400 000	240 000	5 689 669	16 263 891	24 593 560
Arvestuspõhimõtete muutuste mõju	-	-	-		
Korrigeeritud saldo 31.12.2002	2 400 000	240 000	5 689 669	16 263 891	24 593 560
Aruandeperioodi puhaskasum	-	-	-	6 320 665	6 320 665
Välja kuulutatud dividendid	-	-	-	-800 000	-800 000
Ümberhindluse amortisatsioon			-213 420		-213 420
Emiteeritud aktiivkapital		-	-	-	
Saldo 31.12.2003	2 400 000	240 000	5 476 249	21 784 556	29 900 805



Raamatupidamise aastaaruande lisad

19-05-2004

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamiselused

A. Tammel AS 2003. aasta raamatupidamise aruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga ja kasutades soetusmaksumuse printsiipi. Hea raamatupidamistava tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuspõhimõtetele ning selle põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses ja Vabariigi Valitsuse ja rahandusministri vastavasisulistes määrustes, mida täiendavad Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

A. Tammel AS kasutab kasumiaruande koostamisel Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr. 1

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

Nõuded ostjate vastu

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest.

Siinjuures hinnatakse iga konkreetse kliendi maksevõimet, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta. Ebatõenäoliselt laekuvad arved on kajastatud bilansis miinusega real "Ebatõenäoliselt laekuvad arved." Lootusetud nõuded on kantud bilansist välja.

Varud

Varud võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast, muudest mittetagastavatest maksudest ja soetamisega seotud otsestest veokuludest, millest on maha arvatud hinnaalandid. Lõpetamata teenus võetakse omahinnas, mis koosneb otsestes ja kaudsetest väljaminekutest.

Varud hinnatakse bilansis, lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimismaksumus. Varude arvestamisel kasutatakse FIFO meetodit.

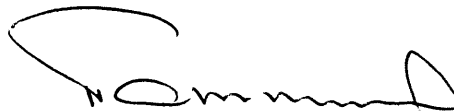
Pikaajalised investeeringud

Kinnisvarainvesteering võetakse bilansis algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis sisaldab ka soetamisega otseselt seonduvaid tehingutasusid. Kinnisvara objekti tasumisel järelmaksuga, loetakse objekti soetusmaksumuseks makstava tasu nüüdisväärtus.

Kinnisvaraobjekt klassifitseeritakse bilansis ümber juhul, kui toimub muutus tema kasutamise eesmärgis.

Materiaalne põhivara

Põhivaraks loetakse varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 10000 krooni. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 10000 krooni kajastatakse kuni kasutusele võtmiseni väheväärtusliku inventarina ja vara kasutusele võtmise hetkel kantakse 100%-liselt kulusse. Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust tööeast.



19-05-2004

Amortisatsioonimäärad aastas on põhivara gruppidele järgmised:

- | | |
|--|---------|
| • Ehitised ja rajatised | 3-15 % |
| • Tootmisseadmed | 5-8 % |
| • Muud masinad ja seadmed | 5-20 % |
| • Muu inventar, tööriistad ja sisseseade | 10-40 % |

Maad ei amortiseerita.

Hooned on ümber hinnatud vastavalt Rahvusvahelise Raamatupidamise Standard IAS 16. Üleshindluse summa on kajastatud omakapitali ümberhindluse reservis, mis RTJ 5 lähtuvalt kajastatakse eelmise perioodi jaotamata kasumi koosseisus ning selleks, et piirata vaba omakapitali hulka, on kantud bilanskontole muud reservid.

Kasutus- ja kapitalirent

Kapitalirendina kajastatakse renditehingut kõigil juhtudel, kui esineb vähemalt üks alljärgnevatest tingimustest:

- 1) rentnik ei saa ühepoolset enne rendilepingus toodud tingimuste täitmist või rendiperioodi lõppemist rendisuhet lõpetada ilma, et ta peaks tegema lisanduvaid väljamakseid
- 2) renditud vara omandiõigus läheb rendiperioodi kestel või selle lõppedes rentnikule üle.

Kõik ülejäänud renditehingud kajastatakse kasutusrendina.

Ettevõtte tulumaks

Kehtiva tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis alates 1. jaanuarist 2000 mitte ettevõtte kasumit, vaid dividende määraga 26/74 netodividendina väljamakstud summast. Tulenevalt maksustamise kontseptsiooni eripärast ei oma mõiste *varade ja kohustuste maksubaas* majanduslikku sisu ning edasilükkunud tulumaksukohustust ega -vara ei saa tekkida.

1. jaanuaril 2003 jõustunud Raamatupidamise Toimkonna juhendite kohaselt kajastatakse järgnevatel perioodidel dividendidelt arvestatavat ettevõtte tulumaksu tulumaksukuluna dividendide väljakuulutamise perioodi kasumiaruandes.

Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võiks kaasneda dividendide väljamaksmisega on ära toodud lisas 10.

Välisvaluuta tehingud

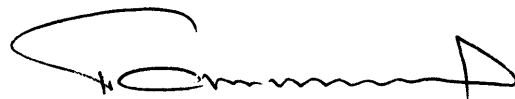
Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused on hinnatud bilansipäeva Eesti Panga valuutakursi alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud perioodi tulu ja -kuluna.

Tulude arvestus

Kaupade müügist tulenevat tulu kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav. Tulu teenuste müügist kajastatakse teenuse osutamisel. Intressitulu arvestatakse, kasutades efektiivset intressimäära, välja arvatud juhtudel, kui intressi laekumine on ebakindel.

Bilansipäeva järgsed sündmused

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmnesid bilansi kuupäeva 31.12.2003 ja aruande koostamise vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodil või varasematel perioodidel toimunud tehingutega. Bilansipäeva järgsed sündmused, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis oluliselt mõjutavad järgmise majandusaasta tulemust, on avalikustatud raamatupidamise aastaaruande lisades.



19-05-2004

Lisa 1. Aktsiad ja muud väärtpaberid
(kroonides)

	EVP
Algsaldo 31.12.2002	18 696
Soetamine aruandeaastal	
Müük müügihinnas	2886
Müügikasum	173
Ümberhindlus	1411
Lõppsaldo 31.12.2003	17 394

Lisa 2. Nõuded ostjatele
(kroonides)

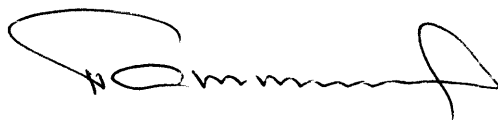
	31.12.2003	31.12.2002
Ostjatelt laekumata arved	9 563 444	7 263 769
Ebatõenäoliselt laekuvad arved	-128 629	-752 521
Kokku	9 414 815	6 511 248

Muutused ebatõenäoliselt laekuvate arvetes

	31.12.2003	31.12.2002
Ebatõenäoliselt laekuvad arved perioodi alguses	752 521	665 350
Aruandeaastal laekunud ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõudeid	35 515	393 267
Aruandeaastal ebatõenäoliselt tunnistatud nõuded	1 013 990	752 521
Aruandeaastal lootusetuks tunnistatud nõuded	1 602 368	272 083
Ebatõenäoliselt laekuvad arved perioodi lõpuks	128 629	752 521

Lisa 3. Maksunõuded ja -kohustused
(kroonides)

	31.12.2003		31.12.2002	
Maksuliik	Nõue	Kohustus	Nõue	Kohustus
Erisoodustuse tulumaks		1 623		703
Dividendide tulumaks				12 335
Ettev. mitteseotud kulude tm.				1 984
Käibemaks	828 867		126 492	
Üksikisiku tulumaks	-	50 939	-	119 460
Sotsiaalmaks	-	67 912	-	168 854
Töötuskindlustusmaks	-	2 718	-	2 215
Kogumispension	-	1 863	-	6 996
Kokku	828 867	125 055	126 492	312 547



19-05-2004

Lisa 4. Varud

(kroonides)

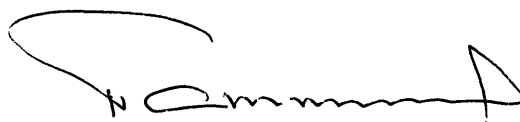
Varude grupp	31.12.2003	31.12.2002
Lõpetamata teenus	93 457	60 856
Müügiks ostetud kaubad	25 780 615	23 409 732
Ettemaksed tarnijatele	757 000	8 087
Kokku	26 631 072	23 478 675

Aruandeperioodil on alla hinnatud toorainet ja materjale nende neto realiseerimismaksumuseni 479 362.- krooni võrra.

Lisa 5 Muud pikaajalised nõuded finantsinvesteeringud

	Maa ja ehitised	Pikaajaliselt laekumata arved	Kokku
Kinnisvarainvesteering			
Saldo 31.12.2002	2 320 622	67 075	2 387 697
Ost			
Amortisatsioon	-14 311		-14 311
Müük		- 67 075	- 67 075
Saldo 31.12.2003	2 306 311	0	2 306 311

A. Tammel AS rakendas juba 01.01.2002 alanud majandusaastal esmakordselt Raamatupidamise Toimkonna juhendit *Kinnisvarainvesteeringud*.



19-05-2004

Lisa 6. Materiaalne põhivara
(kroonides)

	Lisa	Maa ja ehitised	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Lõpetamata ehitised ja ettemaksed	Kokku
Soetusmaksumus						
Soetusmaksumus seisuga 31.12.2002		7 563 751	5 334 064	215 333	278 322	13 391 470
Lisandumised äriühenduste kaudu		-	-	-	-	-
Soetused ja parandused			188 023	1 116 823	5 493 077	6 797 923
sh lisandunud lõpetamata ehitistest ja ettemaksetest		-		-	5 493 077	5 493 077
Ümberhindlused		-	-	-	-	-
Müük ja mahakandmised			-194 924		-	-194 924
Soetusmaksumus seisuga 31.12.2003		7 563 751	5 327 163	1 332 156	5 771 399	19 994 469
Akumuleeritud kulum ja allahindlused						
Akumuleeritud kulum seisuga 31.12.2002		782 791	2 508 621	58 817	-	3 350 229
Aruandeperioodi amortisatsioonikulu		251 496	461 245	39 563	-	752 304
Allahindlused		-	465 662		-	465 662
Müük ja mahakandmised		-	-155 023		-	-155 023
Ümberhindlused		-	-	-	-	-
Akumuleeritud kulum seisuga 31.12.2003		1 034 287	3 280 505	98 380		4 413 172
Jääkväärtus						
Jääkväärtus seisuga 31.12.2003		6 529 464	2 046 658	1 233 776	5 771 399	15 581 297

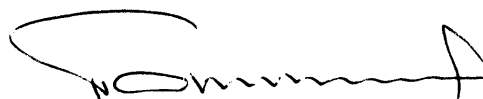
Kasutusrendi tingimustel väljarenditud põhivara

Ettevõtte on andnud kasutusrendile tingimustel välja põhivara järgmistes põhivara gruppides:

Materiaalse põhivara grupp	Maa ja ehitised	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Kokku
Soetusmaksumus 31.12.2003		1 750 000	-	1 750 000
Jääkmaksumus 31.12.2003		437 503	-	437 503

Põhivara allahindlus

2003. aastal oli põllumajandustehnika intensiivselt rendil, mille tõttu oli kulumine suurem kui amortisatsiooni norm ette nägi. Lähtudes kulumise astmest hinnati põhivara alla 465 662 krooni ulatuses, mis kajastub kuluna kasumiaruandes.



19-05-2004

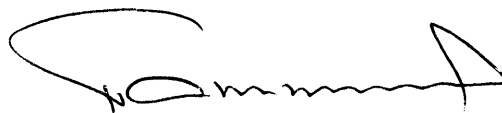
Lisa 7 Võlakohustused

	Saldo 31.12.2003	Tagasimakse tähtaeg			Intressi- määr
		12 kuu jooksul	1-5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
EV hüpoteek	237 337	5 772	28 860	202 705	5%
Pikaajalised pangalaenu	5 941 468	1 052 142	4 889 326	0	
s.h AS Hansapank	1 542 857	257 142	1 285 715	0	5.5%
AS Eesti Ühispank	4 398 611	795 000	3 603 611	0	5.0%
Kapitalirendikohustused	4 522 674	3 159 476	1 363 198	0	6-9%
Faktooringukohustus	1 508 921	1 508 921	0	0	6,5%
Lühiajaline laen					
Arvelduskrediit	1 602 407	1 602 407			
Kokku	13 812 807	7 328 719	6 281 384	202 705	

	Saldo 31.12.2002	Tagasimakse tähtaeg			Intressi- määr
		12 kuu jooksul	1-5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
EV hüpoteek	243 109		28 860	214 249	
Pikaajalised pangalaenu	2 099 910	557 057	1 542 853		
s.h AS Hansapank	1 799 995	257 142	1 542 853	0	6%
AS Eesti Ühispank	299 915	299 915	0	0	6.5%
Kapitalirendikohustused	4 000 134	1 524 630	2 475 504		7-11%
Faktooringukohustus	0	0	0	0	
Lühiajaline laen	4 000 000	4 000 000			
Arvelduskrediit	1 030 652	1 030 652	0	0	0%
Kokku	11 373 805	7 112 339	4 047 217	214 249	

Kõik ettevõtte võlakohustused on Eesti kroonides või eurodes. Informatsioon võlakohustuste tagatiste kohta on toodud lisas 14.

A. Tammel AS-il oli alates 31. jaanuarist 2003 tähtajaga kuni 30. jaanuar 2004 avatud arvelduslaenu limiit summas 2 000 000 krooni.



19-05-2004

Lisa 8. Kapitali- ja kasutusrent

(kroonides)

Ettevõtte kui rendileandja**Kapitalirent**

Kapitalirendi nõuded (kroonides)	Masinad ja seadmed
Nõuded seisuga	746 018
sh makseperiood alla 1	626 206
sh makseperiood 1-5 aastat	120 812
Aruandeperioodil saadud põhiosamaksed	170 467
Aruandeperioodil saadud intressid	38 368
Alusvaluuta	EEK
Maksetähtajad	Iga kv
Keskmine intressimäär	11%

Kasutusrent

Ettevõtte on kasutusrendi tingimustel rendile andnud kinnisvarainvesteeringu. (vt lisa 9).
Aruandeaastal kajastati kasumiaruandes renditulu summas 185 788 krooni.
Kasutusrendilepingud aastavahetuse seisuga on lõpetatud.

Ettevõtte kui rentnik**Kapitalirent**

Kapitalirendi kohustus (kroonides)	Masinad ja seadmed (kaup)	Materiaalne põhivara	Kokku
Kohustus seisuga 31.12.2003	3 533 343	989 332	4 522 675
sh makseperiood alla 1	2 850 631	308 846	3 159 477
sh makseperiood 1-5 aastat	682 712	680 486	1 363 198
Aruandeperioodil makstud põhiosamaksed	4 758 719	318 235	5 076 954
Aruandeperioodil makstud intressid	338 665	102 255	440 920
Alusvaluuta	EEK	EEK	
Maksetähtajad	Iga kuu	Iga kuu	
Keskmine intressimäär	7,5%	7,8	

Kasutusrent

Ettevõtte rendib kasutusrendi tingimustel mitmeid transpordivahendeid. Aruandeaastal kajastati kuludes kasutusrendimakseid summas 217 391 krooni. Järgmistel perioodidel tasumisele kuuluvad kasutusrendimaksed jagunevad ajaliselt:

(kroonides)	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Kokku
Maksetähtajaga kuni 1 aasta	698	-	698
1-5 aastat	1 697	-	1 697
üle 5 aasta	349	-	349

19-05-2004

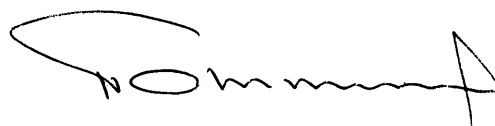
Lisa 9. Pikaajalised kohustused
(kroonides)

Pikaajalised kohustused	Summa	Kohustuse lõppemine	Intressimäär	Alusvaluuta	Muud tingimused
Maa ostu laen	1 542 857	22.11.2009	4,0% + 6k	EUR	Laen tagatud ettevõtte varadega.
sh. maksetähtaeg alla 1 aasta	257 142		euribor		
sh. maksetähtaeg 1-5 aastat	1 285 715				
sh. maksetähtaeg üle 5 aasta	-				
Ehituslaen	4 398 611	04.08.2008	Eesti krooni	kroon	Laen tagatud ettevõtte varadega.
sh. maksetähtaeg alla 1 aasta	795 000		baasintress+		
sh. maksetähtaeg 1-5 aastat	3 603 611		2,7%		
sh. maksetähtaeg üle 5 aasta	-				
EV hüpoteek	237 337	2048	5,5%	EVP	Laen tagatud ettevõtte varadega
sh. maksetähtaeg alla 1 aasta	5 772				
sh. maksetähtaeg 1-5 aastat	28 860				
sh. maksetähtaeg üle 5 aasta	202 705				

Lisa 10. Potentsiaalsed kohustused**Tulumaks**

Ettevõtte jaotamata kasum seisuga 31.12.2003 moodustas 21 784 556 krooni. Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võib kaasneda kogu jaotamata kasumi väljamaksmisel dividendidena, on 5 663 984 krooni, seega netodividendidena oleks võimalik välja maksta 16 120 572 krooni.

Maksimaalse võimaliku tulumaksukohustuse arvestamisel on lähtutud eeldusest, et jaotatavate netodividendide ja 2004. aasta kasumiaruandes kajastatava dividendide tulumaksu kulu summa ei või ületada jaotuskõlblikku kasumit seisuga 31.12.2003.



19-05-2004

Lisa 11. Aktsiakapital
(kroonides)

	Aktsiate arv (tk)	Aktsiakapital
Saldo 01.01.2003	2 400	2 400 000
Aktsiate emissioon aruandeaastal		
Saldo 31.12.2003	2 400	2 400 000

A. Tammel AS aktsiate nominaalväärtus on 1 000 krooni.

Põhikirja kohaselt on A. Tammel AS miinimumkapital 1,2 mln krooni ja maksimumkapital 4,8 mln krooni.

Lisa 12. Müügitulu tegevusalade ja geograafiliste piirkondade lõikes
(kroonides)

Tegevusala	2003	2002
Tagavaraosade müük	11 584 205	11 100 008
Masinate müük	55 409 024	37 805 513
Kile ja võrk	9 333 829	11 040 139
Hooldusteenus	297 877	206 264
Mõõdistamine	408 561	372 038
Rentimine, üür	2 612 636	2 938 766
Muu realiseerimine	1 207 805	927 650
Koolitus	78 450	229 730
Kokku	80 932 387	64 619 882

Piirkond	2003	2002
Eesti	78 530 196	60 797 060
Läti	2 402 191	3 822 822
Kokku	80 932 387	64 619 882

Lisa 13. Bilansipäevajärgsed sündmused

2004. aasta jaanuaris soetas A. Tammel AS 70% suuruse osaluse (140 000 krooni) OÜ-s Kuremaa Mõis, mille põhitegevusalaks on põllumajandussaaduste tootmine ja realiseerimine.

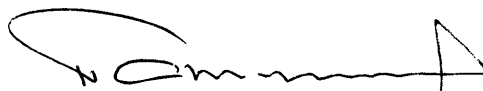
Lisa 14. Laenu tagatis ja panditud vara

AS Eesti Ühispank poolt saadud laenude tagatiseks on panditud järgmised varad:

- hüpoteek Turu 7 Jõgeva asuvale kinnistule summas 5 000 tuhat krooni
- hüpoteek Turu 3 Jõgeva asuvale kinnistule summas 3 500 tuhat krooni
- kommertsant ettevõtte varudele summas 6 000 tuhat krooni.

AS Hansapank Eesti poolt saadud laenude tagatiseks on panditud järgmised varad:

Hüpoteek Viiratsi vallas Viljandimaal summas 1 800 tuhat krooni



19-05-2004

Audiitori järeldusotsus
A.Tammel AS
aktsionäridele

.....

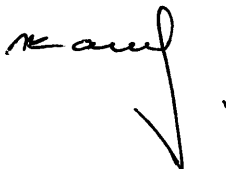
Oleme auditeerinud A.Tammel AS 31.detsembril 2003 lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet, mis on esitatud lehekülgedel 5 kuni 18. Raamatupidamise aastaaruande koostamine on ettevõtte juhtkonna kohustus. Meie ülesanne on avaldada auditi tulemustele tuginedes oma sõltumatu ja objektiivne hinnang raamatupidamise aastaaruande kohta.

Audiitorkontroll on läbi viidud vastavuses Eesti Vabariigi auditeerimiseeskirja nõuetega. Nimetatud eeskiri nõuab, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldaks piisava kindlustundega otsustada, ega raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi vigu ja ebatäpsusi. Auditi käigus oleme väljavõtteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajad. Meie audit hõlmas ka raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestuspõhimõtete ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamise aastaaruande esitluslaadi suhtes tervikuna. Arvame, et läbiviidud audit annab piisava aluse arvamuse avaldamiseks raamatupidamise aastaaruande kohta.

Oleme seisukohal, et ülalmainitud raamatupidamise aastaaruanne kajastab kooskõlas Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusega olulises osas õigesti ja õiglaselt A.Tammel AS finantsseisundit seisuga 31.detsember 2003 ning siis lõppenud aruandeperioodi majandustulemust ja rahavoogusid.

17.03.2004

Ille Randjärv
vannutatud audiitor



TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD

19-05-2004

Kasumi jaotamise ettepanek

.....

Elmiste perioodide jaotamata kasum	15 463 891
2003. aasta puhaskasum	6 320 665

Kokku jaotuskõlbulik kasum seisuga 31.12.2003: 21 784 556

Juhatuse ettepaneku kasumi jaotamiseks alljärgnevalt:

Eraldised kohustuslikku reservkapitali

Dividendideks 1 400 000

Aktsiakapitali suurendamiseks fondi emissiooni teel

Jaotamata kasumi jääk peale kasumi jaotamist 20 384 556

Indrek Tammel juhatuse liige 17. märts 2004

Juhatuse ja nõukogu allkirjad 2003. aasta majandusaasta aruandele**TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD****19-05-2004**

A. Tammel AS juhatus on koostanud 2003. aasta tegevusaruande ja raamatupidamise aastaaruande.

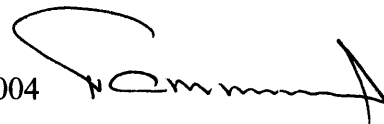
.....

Juhatus:

Indrek Tammel

juhatuse liige

.....17. märts 2004



Nõukogu on juhatuse poolt koostatud majandusaasta aruande, mis koosneb tegevusaruandest ja raamatupidamise aastaaruandest, läbi vaadanud ja aktsionäride üldkoosolekule esitamiseks heaks kiitnud.

Nõukogu:

Arvi Tammel

nõukogu esimees.....

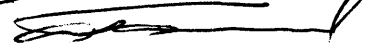
19. märts 2004



Andres Tammel

nõukogu liige.....

19. märts 2004



Toomas Kulu

nõukogu liige.....

19. märts 2004



TÄHTS! MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD

19-05-2004

Väärtpaberiomanike nimekiri

Emitent: Aktsiaselts A.Tammel
Registrikood: 10124884
Väärtpaberi nimi: A.Tammel lihtaktsia
ISIN: EE3100036153
Väärtpaberite arv kokku: 2 400
Nimiväärtus: 1 000 EEK
Seisuga: 25.03.2004 15:00

Omaniku nimi ▼	Isik./reg.kood ▼	Aadress ▼	Saldo ▼	Osalus ▼
ANDRES TAMMEL	36810142713	TRANSVAALI 46, Kuressaare 93814, Eesti	600	25,0000%
ARVI TAMMEL	34112262740	KESKASULA 9A, KUREMAA 48403, Eesti	1 200	50,0000%
INDREK TAMMEL	36810142746	KUREMAA, JÕGEVAMAA 48403, Eesti	600	25,0000%

Ridu kokku: 3

Raporti lõpp



Eesti Väärtpaberikeskus
Estonian CSD

01-04-2004

VÄLJAVÕTE ÕIGE

